

**Saison 2015/2016**

**Heft 21**

# **STADION-SPIEGEL**



**SV Germania Grasdorf**

**Mühlenberger SV**

**Mittwoch, 11. Mai - 18:45 Uhr**

# Der Fußballförderverein

- Die Idee** Erschließung zusätzlicher finanzieller und materieller Mittel für die Fußballsparten des SV Germania Grasdorf, um den Fortbestand des Jugend- und Herrenbereichs zu sichern und auszubauen.
- Die Gründung** Der Fußballförderverein wurde am 2. Dezember 1993 ins Leben gerufen und ist als eingetragener gemeinnütziger Verein anerkannt worden
- Der Vorstand** Der siebenköpfige Vorstand setzt sich überwiegend aus Vertretern der Jugend- und der Herrensparte des SV Germania Grasdorf zusammen. Vorsitzender ist Erich Doberstein, der ehemalige Leiter der Fußballsparte. Sein Stellvertreter ist Wolfgang Weiland, Germanias 1. Vorsitzender.
- Die Ziele**
- ☑ Förderung der Fußballspartenarbeit auf Breiten- und Leistungssportebene
  - ☑ Ergänzende Anschaffung von Sportgeräten und Ausrüstungsgegenständen
  - ☑ Förderung der Zusammenarbeit innerhalb der Fußballsparten
  - ☑ Förderung der Zusammenarbeit zwischen Sport und Wirtschaft
  - ☑ Stärkeres Einfließen der Jugendarbeit in den Herrenbereich
  - ☑ Förderung des Sportumfeldes
  - ☑ Belohnung von Erfolgen der Mannschaften des SV Germania Grasdorf
  - ☑ Pflege und Förderung des Mitgliederbestandes im Fußballförderverein
- Mitgliedschaft** Die Mitgliedschaft kann durch die Beitrittserklärung erworben werden. Der Monatsbeitrag beträgt 3,00 Euro.
- Ihr Vorteil** Darüber hinausgehende Zahlungen sind als Spenden steuerlich absetzbar.

## holldorb

### KAROSSERIE & LACK

Hildesheimer Straße 72

30880 Laatzen

Tel. 05 11/86 12 72

Fax 05 11/ 8 79 10 18

Hildesheimer Straße 26a

31137 Hildesheim

Tel. 0 51 21/9 35 61 00

Fax 0 51 21/9 35 61 29

e-Mail: [Holldorb@aol.com](mailto:Holldorb@aol.com) e-Mail: [info@holldorb.de](mailto:info@holldorb.de)

<http://www.Holldorb.de>

## **Liebe Zuschauerinnen und Zuschauer, Fans und Freunde des Vereins!**

Auswärtssieg in Döhren! Mit diesem Erfolg sind wir in der Tabelle zwar immer noch nicht weiter nach oben gerutscht, haben aber durch eine konzentrierte, engagierte und hochmotivierte Mannschaftsleistung überzeugt.

Mit diesem „Big Point“ gehen wir selbstbewusst in das heutige Heimspiel gegen den Mühlenberger SV. Das Hinspiel wurde am 26. April verletzungsbedingt unterbrochen und dann beim Stand von 2:0 in der 85. Minute abgepfiffen. Bis dahin waren wir die klar dominierende Mannschaft.

In den letzten zwei Wochen hat sich einiges bei uns getan. Die so lange nicht an den Tag gelegte positive Grundstimmung ist im Training und auf dem Platz spürbar. Wir sehen wieder eine Gemeinschaft, die den unbedingten Willen zum Klassenerhalt hat. Ein Beispiel gefällig: Leutrim Ferizis knallharter „Strahl“ zum 0:2 in Döhren – siehe Titelfotop – zeugt von Selbstbewusstsein und dem Willen zum Erfolg.

Mit einem Sieg heute Abend im Helmut-Simnack-Stadion schaffen wir den Schritt „über den Strich“, verlassen die Abstiegsplätze und haben den Klassenerhalt selbst in der Hand.

Unser Funktionsteam (Cheftrainer Klaus Komning sowie Jan Hentze, Stefan Lücke, Ralf Sölter und Jürgen Engelhard) ist bis heute ungeschlagen, sowohl mit der 1. Herren als auch mit der U23. Klassenerhalt und Aufstieg sind für beide Mannschaften weiter greifbar.

Wir wollen es und wir können es!

**Also...**

**... auf geht's Germania, kämpfen und siegen!**

*Jürgen Engelhard*



Befreiender Jubel nach Leo Ferizis Treffer zum 2:0 in Döhren

# Die Statistik

Nr.	Vorname	Name	Jahr-gang	im Verein seit	Sp	Min	T	G	GR	R
5	Ramzi	Ouro-Tagba	1996	2015	26	2.172		2		
10	Stavros	Paraskevopoulos	1989	2014	24	2.157	3	5		
15	Carsten	Folprecht	1989	2015	24	2.157	4	8	2	
23	Mateos	Abazaj	1991	2015	23	1.946	2	10	1	
21	Benjamin	Viebrans	1994	2013	22	1.899	3	2		
4	Dennis	Specht	1986	1992	22	1.889		2		
3	Marco	Cyrys	1994	2000	22	1.888	6	7		
8	Jan	Hentze	1987	2015	19	1.669	5	6		
13	Michael	Puch	1990	2015	20	1.554	5	6		
22	Lukas	Oelmann	1996	2015	17	1.530		1		
17	Bilal	Tcha-Gnaou	1982	2014	24	1.228	3	2		
14	Riadh	Amin Awdi	1995	2013	16	1.125		2		
2	Sanel	Rovcanin	1990	2011	11	970		4		
9	Leutrim	Ferizi	1992	2010	11	709	4	1	1	1
16	Tim	Engelhard	1996	2002	15	663	2			
27	Asur-Can	Yildirim	1997	2014	7	526		2		
20	Daniel	Zimmermann	1995	2005	12	486	3	1		1
26	Alexander	Bollmann	1994	2011	5	380				
12	Clirim	Ferizi	1997	2014	8	166				1
12	Seemann	Piet	1997	2015	2	140	1			
19	Nana-Kwadwo	Asare	1996	2014	3	88				
18	Erik	Kirakossjan	1996	2011	8	52				
6	Fricke	Leonhard	1990	1996	1	45				

**Sp** Anzahl Spiele  
**Min** Gespielte Minuten

**T** Erzielte Tore  
**G** Gelbe Karten

**GR** Gelb-rote Karten  
**R** Rote Karten

..-. Das heutige Punktspiel wird geleitet von Schiedsrichter Steffen Geismann mit seinen Assistenten Timm Winkler und Niklas Winkler vom TSV Hollenstedt aus dem Kreis Northeim-Einbeck .-.-.

# Das Mannschaftsbild



Vordere Reihe von links Hamzeh Pahlavani, Stavros Paraskevopoulos, Luis Ramon Canet Salgado, Lukas Oelmann, Alexander Bollmann, Asur-Can Yildirim, Manuel Kumbu-Konde, Jan Hentze und Clirim Ferizi.

Mittlere Reihe von links Trainer Jürgen Willmann, Trainer Andreas Sinzenich, Erik Kirakossjan, Nana-Kwadwo Asare, Riadh Amin Awdi, Tim Engelhard, Benjamin Viebrans, Mateos Abazaj, Carsten Folprecht, Dennis Specht, Teammanager Uwe Peter und U23-Coach Klaus Komning.

Hintere Reihe von links Ramzi Ouro-Tagba, Ekrem Öngel, Kremtin Berisha, Sanel Rovcanin, Leutrim Ferizi, Bilal Tcha-Gnaou, Caner Altunbay, Serhat Alabas und Marco Cyrys.

Auf dem Bild fehlen Leonhard Fricke, Felix Lücke, Michael Puch und Daniel Zimmermann.

# AMANO

## CAFÉ • BIERGARTEN • EVENTS

Gutenbergstraße 21 • 30880 Laatzen • [www.amano-laatzen.de](http://www.amano-laatzen.de)

(0511) 36 58 02 18 • [info@amano-laatzen.de](mailto:info@amano-laatzen.de)

# Werbung beim SV Germania



Liebe Zuschauer,

sicherlich gefallen Ihnen die Aktivitäten des Vereins. Während viele Fans die Ferien- und Urlaubszeit genossen, sind wir beim SV Germania Grasdorf fleißig gewesen und haben die neue Fußballsaison vorbereitet.



Am Anfang stand unser großes Vorbereitungsturnier, das dieses Jahr bereits zum 23. Mal ausgetragen wurde: der Weinhaus-Feiter-Cup! Und nun befinden wir uns schon mitten im Spielbetrieb.

Haben Sie eventuell einmal überlegt, diesen sportlichen Rahmen für Werbung zu nutzen? Es gibt da einige interessante Möglichkeiten sowohl für Privatpersonen (z. B. unseren Club 100) als auch für Firmen.

Sprechen Sie mich bitte an, wenn Sie Interesse haben. Ich komme sehr gern zu einem Gespräch vorbei. Und ich verspreche Ihnen, dass wir uns sehr anstrengen werden, Ihren Werbeauftritt beim SV Germania Grasdorf optimal zu gestalten.

Karl-Peter Hellemann  
 Telefon 0511 37369335  
 Handy 0171 9516077  
 Peter@Hellemann.eu

**1. Runde im Bezirkspokal**  
**SV Germania Grasdorf**  
**SV Gehrden**  
 Sonntag, 3. August - 15 Uhr

**Auf unserem Veranstaltungsplakat sind zum Saisonwechsel Felder frei geworden. Mit dem Plakat im Format DIN A3 weisen wir auf Veranstaltungen des Vereins hin. Ein Werbefeld kostet 150 Euro jährlich.**

**Saison 2015/2016 Heft 1**  
**STADION-SPIEGEL**  
**Weinhaus-Feiter-Cup**  
**und**  
**Laatzener Stadtmesterschaft**  
 17. Juli bis Sonntag, 26. Juli  
 Sportpark Ohrestraße

**Der Stadion-Spiegel erscheint zu den Heimspielen der 1. Herren und auch zu unseren Turnieren. Die Anzeige von einer halben Seite kostet 30 Euro je Ausgabe.**

# Der Tabellenservice

## Der letzte Spieltag

SV Ramlingen-Ehlershausen II	TSV Stelingen	1 : 2
SF Ricklingen	TSV Bemerode	0 : 4
TuS Altwarmbüchen	FC Can Mozaik	1 : 1
SpVgg. Niedersachsen Döhren	<b>SV Germania Grasdorf</b>	1 : 2
SV Iraklis Hellas	TSV Godshorn	2 : 3
SuS Sehnde	TSV Mühlenfeld	5 : 2
TuS Davenstedt	TSV Fortuna Sachsenross	1 : 0
FC Lehrte	<b>Mühlenberger SV</b>	7 : 1

## Die Nachholspiele

SuS Sehnde	TSV Bemerode	2 : 2
TSV Mühlenfeld	TSV Stelingen	2 : 0
<b>SV Germania Grasdorf</b>	<b>Mühlenberger SV</b>	

Pl.	Verein	Sp.	g	u	v	Tore	Diff.	Pkt.
1	FC Lehrte	28	19	7	2	97 : 33	64	64
2	TSV Godshorn	28	19	6	3	66 : 24	42	63
3	SpVgg. Niedersachsen Döhren	28	18	3	7	89 : 49	40	57
4	TSV Bemerode	28	11	8	9	61 : 57	4	41
5	SV Ramlingen-Ehlershausen II	28	13	2	13	59 : 61	-2	41
6	TSV Stelingen	28	11	6	11	57 : 60	-3	39
7	TSV Mühlenfeld	28	11	3	14	50 : 53	-3	36
8	TuS Davenstedt	28	11	3	14	58 : 75	-17	36
9	SuS Sehnde	27	9	7	11	57 : 51	6	34
10	SV Iraklis Hellas	27	11	1	15	50 : 67	-17	34
<b>11</b>	<b>Mühlenberger SV</b>	<b>27</b>	<b>10</b>	<b>4</b>	<b>13</b>	<b>39 : 61</b>	<b>-22</b>	<b>34</b>
12	TSV Fortuna Sachsenross	28	10	5	13	48 : 48	0	32
13	FC Can Mozaik	28	9	5	14	47 : 70	-23	32
<b>14</b>	<b>SV Germania Grasdorf</b>	<b>27</b>	<b>8</b>	<b>7</b>	<b>12</b>	<b>43 : 57</b>	<b>-14</b>	<b>31</b>
15	TuS Altwarmbüchen	28	7	8	13	37 : 52	-15	29
16	SF Ricklingen	28	5	5	18	47 : 87	-40	20

## Der nächste Spieltag

TSV Fortuna Sachsenross	FC Lehrte
TSV Godshorn	SuS Sehnde
TuS Altwarmbüchen	TSV Bemerode
<b>Mühlenberger SV</b>	SF Ricklingen
TSV Stelingen	TuS Davenstedt
TSV Mühlenfeld	SV Ramlingen-Ehlershausen II
<b>SV Germania Grasdorf</b>	SV Iraklis Hellas
FC Can Mozaik	SpVgg. Niedersachsen Döhren

# Die Fieberkurve



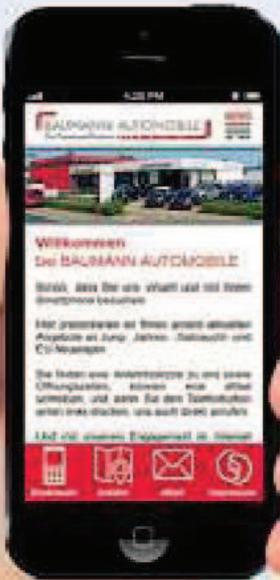
Die Fieberkurve zeigt Mühlenberg (obere Linie) und die Germanen (untere) im Tabellenkeller. Wer kann sich heute mit einem Dreier befreien?

**BAUMANN  
AUTOMOBILE**  
Der FranzosenFlüsterer



Citroën Vertragswerkstatt · Service für alle Fabrikate

## Immer und überall für Sie erreichbar!



Unsere Homepage ist jetzt Smartphone optimiert.

- Mit allen aktuellen Angeboten
- Mit Direktwahl-Button
- Mit Routenplaner
- Mit downloadbarer Baumann-Service-App



**Telefon (0 51 02) 93 66-0 · [www.baumann-automobile.de](http://www.baumann-automobile.de)**  
**Lüneburger Straße 12 · 30880 Laatzen / Gewerbegebiet Rethen / Nord**

### Impressum

Herausgeber: Fußball-Förderverein Grasdorf e. V., gegründet am 2. Dezember 1993.

Redaktion, verantwortlich für Inhalt und Anzeigen:

Karl-Peter Hellemann, Haydnweg 2, 30880 Laatzen

Fotos: Karl-Peter Hellemann, Dennis Specht.

Druck im Kopier-Center Döhren, Fiedelerstraße 9, 30519 Hannover

Es gilt der Anzeigentarif vom Januar 2016. Namentlich gekennzeichnete Beiträge geben nicht unbedingt die Meinung des Vereins wieder. Die Redaktion behält sich vor, Beiträge zu ändern bzw. zu kürzen. Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos übernimmt der Verein keine Haftung. Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit schriftlicher Genehmigung des Fußball-Förderverein Grasdorf.

Gender-Hinweis: In dieser Publikation wird aus Gründen der Lesbarkeit und Textlänge entweder die masculine oder die feminine Form von Bezeichnungen gewählt. Dies impliziert keine Benachteiligung des jeweils anderen Geschlechts.

# Oliver Menges: „Bei mir kribbelt es nicht mehr“

Vom SVA-Star zum Bankdrücker in Grasdorf

VON JONAS FREIER

HANNOVER. Bei Arminia Hannover zählte er zu denen, die am meisten mit dem Ball anfangen konnten. Der Sprung in den bezahlten Fußball gelang ihm nach dem Zweitliga-Abstieg der „Blauen“ (1980) nie wieder – und irgendwann wagte er den Abstieg. Nun spielt Oliver Menges etliche Klassen tiefer bei Germania Grasdorf. Aber dort ist er nicht der Star. Im NP-Interview sagt Menges, warum das so ist.

**NP:** Sie haben sich vor zwei Jahren aus beruflichen Gründen von der Amateuroberliga, wo Sie bei Arminia einer der Leistungsträger waren, in die Bezirksoberliga zu Germania Grasdorf zurückgezogen. Mal abgesehen davon, daß Fußball mehr denn je Ihr Hobby ist – sind Sie mit Ihrer sportlichen Situation zufrieden?

**MENGES:** Gezwungenermaßen ja. Ich bin jetzt 30 Jahre alt, kann nicht mehr so viel trainieren und habe darüber hinaus wenig Zeit. Manchmal muß ich sogar nachts raus – was nicht gerade leistungsfördernd ist. Das merke ich auf dem Fußballplatz.

**NP:** Der neue Grasdorfer Trainer Reinhard Ruschmeyer hat Sie zuletzt auf die Ersatzbank ver-

bannt. Sind Sie sauer?

**MENGES:** Nein, das war zwischen uns abgesprochen. Ich hab' sogar gesagt: „Reinhard, setz mich mal raus, ich will mir das Ganze mal von draußen angucken.“ Ich bin praktisch sein Assistent. Der Ruschi ist ein netter Kerl.

**NP:** Von einigen Grasdorfer Spielern ist zu hören, daß Sie sich nicht quälen würden und mit einer gewissen Arroganz auftreten – was sagen Sie zu solchen Vorwürfen?

**MENGES:** Da stehe ich drüber. Mit diesen Vorurteilen mußte ich schon zu meiner Zeit bei Arminia leben. Aber das hat mir nichts ausgemacht. Wenn so was gesagt worden ist – ich kann's nicht ändern. Mein Verhältnis zu den jüngeren Spielern belastet das in keinster Weise.

**NP:** Germania Grasdorf wollte, daß Oliver Menges zu einer Führungspersonlichkeit innerhalb der Mannschaft wird. Können Sie das wirklich?

**MENGES:** Leistungsmäßig nicht mehr. Um ehrlich zu sein: Bei mir kribbelt's nicht mehr, ich ziehe lieber zurück, bevor ich irgendwo reingrätsche. Das ist nun mal so und macht mir auch nichts aus. Ich helfe lieber dem

Ruschi auf der Bank. Und der freut sich darüber.

**NP:** Kämpft Germania Grasdorf – ob mit oder ohne Oliver Menges – in dieser Saison wieder bis zum letzten Tag gegen den Abstieg?

**MENGES:** Nein.

**NP:** Warum so optimistisch?

**MENGES:** Weil unsere Stärke die mannschaftliche Geschlossenheit ist. Und weil wir uns gut verstärkt haben. Außerdem ist unser Torwart Jens Wilkening Extraklasse.

**NP:** Glauben Sie, daß Ihr Ex-Verein Arminia wieder auf die Beine kommt?

**MENGES:** Das wird verdammt schwer. Ich bin sicher, daß sie die Verbandsliga halten. Aber für die Oberliga reicht's nicht mehr. Da sind zu viele Fehler gemacht worden, was mir persönlich sehr leid getan hat.

**NP:** Was macht Oliver Menges im nächsten Jahr?

**MENGES:** Es könnte sein, daß ich aufhöre. Trotzdem will ich dem Verein Germania Grasdorf weiter zur Verfügung stehen – als Co-Trainer oder so. spielen sollen die jungen Hpüfer, vielleicht helfe ich nochmal aus. Ich will einen seichten Abschied.



## Du suchst Informationen über die Germania? Dann wirst du im Internet fündig!

Germanias Homepage bietet alle Informationen zum Sportbetrieb im Verein.

[www.SV-Germania-Grasdorf.de](http://www.SV-Germania-Grasdorf.de)

Aber auch in den sozialen Netzwerken sind die Germanen aktiv. Bei Facebook betreiben einige Mann-

schaften geschlossene Gruppen. Allerdings gibt es zwei öffentliche Seiten, auf die jedermann auch ohne ein Facebook-Konto zugreifen kann.

Alles über die 1. Herren gibt es auf dieser Seite

<https://www.facebook.com/SVGG.H1>

Ein neues Angebot bei Facebook stellt „Germania Live“ dar: Alles brandaktuell rund um den Sport im Verein - Gymnastik, Tischtennis und Fußball!

<https://www.facebook.com/pages/Germania-Live>

Wer Lust auf historischen Fußball hat, sollte unser Archiv besuchen

<http://peterhellemann.de/das-archiv>

Die Madsack-Verlagsgruppe, also die Hannoversche Allgemeine und die Neue Presse, stellen einen Teil ihrer Berichte mit vielen zusätzlichen Fotos auf dem Sportbuzzer-Portal ins Netz

<http://hannover.sportbuzzer.de>

Datum / Zeit	Wirt	Gast	Ergebnis	Info
Do. 14.05.15   12:00	SF Ricklingen	SV Vap. Niedersachsen Ostroth	0:1	Zum Spiel ↗
Sa. 30.05.15   17:30	SV Kranjden-Öttershausen II	SV V. Elm	3:1	Zum Spiel ↗
Sa. 31.05.15   18:00	BG Elm	SV Germania Grasdorf	0:0	Zum Spiel ↗

Wirklich alle Daten, Ergebnisse, Tabellen, Statistiken über alle Fußballspielklassen Deutschlands noch dazu absolut verbindlich gibt es auf

<http://www.fussball.de>

# Der Spielplan

09.08.2015	SV Ramlingen-Ehlershausen II - SV Germania Grasdorf	4 : 1
16.08.2015	SV Germania Grasdorf - TuS Davenstedt	1 : 2
23.08.2015	FC Lehrte - SV Germania Grasdorf	4 : 1
30.08.2015	SV Germania Grasdorf - SF Ricklingen	1 : 2
06.09.2015	Mühlenberger SV - SV Germania Grasdorf	2 : 3
13.09.2015	SV Germania Grasdorf - TSV Fortuna Sachsenross	2 : 3
20.09.2015	TSV Stelingen - SV Germania Grasdorf	4 : 3
27.09.2015	SV Germania Grasdorf - TSV Mühlenfeld	4 : 3
04.10.2015	TSV Godshorn - SV Germania Grasdorf	1 : 1
11.10.2015	SV Germania Grasdorf - TSV Bemerode	1 : 1
25.10.2015	TuS Altwarmbüchen - SV Germania Grasdorf	1 : 1
27.10.2015	SV Germania Grasdorf - FC Can Mozaik	1 : 0
01.11.2015	SV Germania Grasdorf - SpVgg. Niedersachsen Döhren	0 : 4
08.11.2015	SV Iraklis Hellas - SV Germania Grasdorf	5 : 3
22.11.2015	SV Germania Grasdorf - SV Ramlingen-Ehlershausen II	1 : 1
28.02.2016	SF Ricklingen - SV Germania Grasdorf	1 : 4
13.03.2016	TSV Fortuna Sachsenross - SV Germania Grasdorf	2 : 3
20.03.2016	SV Germania Grasdorf - TSV Stelingen	2 : 4
28.03.2016	SV Germania Grasdorf - SuS Sehnde	1 : 0
03.04.2016	TSV Mühlenfeld - SV Germania Grasdorf	2 : 1
08.04.2016	SV Germania Grasdorf - TSV Godshorn	1 : 0
12.04.2016	SV Germania Grasdorf - FC Lehrte	2 : 2
15.04.2016	TSV Bemerode - SV Germania Grasdorf	3 : 2
19.04.2016	TuS Davenstedt - SV Germania Grasdorf	4 : 1
24.04.2016	FC Can Mozaik - SV Germania Grasdorf	0 : 0
01.05.2016	SV Germania Grasdorf - TuS Altwarmbüchen	0 : 0
08.05.2016	SpVgg. Niedersachsen Döhren - SV Germania Grasdorf	1 : 2
11.05.2016	SV Germania Grasdorf - Mühlenberger SV	18:45
22.05.2016	SV Germania Grasdorf - SV Iraklis Hellas	15:00
29.05.2016	SuS Sehnde - SV Germania Grasdorf	15:00

# UNSERE BUFFETS

## ~ Osterbuffet ~

Sonntag, 27.03.2016 (mittags)

## ~ Spargelbuffet ~

Freitag, 29.04.2016 (abends)

Sonntag, 15.05.2016 (mittags)

Freitag, 27.05.2016 (abends)

Freitag, 03.06.2016 (abends)

Sonntag, 05.06.2016 (mittags)

Freitag, 10.06.2016 (abends)

Freitag, 17.06.2016 (abends)

Freitag, 24.06.2016 (abends)

## ~ Schlachtebuffet ~

Freitag, 04.11.2016 (abends)

Freitag, 11.11.2016 (abends)

Mittwoch, 16.11.2016 (abends)

Freitag, 18.11.2016 (abends)

... mit DJ Jogi!

## ~ Weihnachtsbuffet ~

1. Feiertag, 25.12.2016 (mittags)

2. Feiertag, 26.12.2016 (mittags)

Änderungen vorbehalten. Um Anmeldung wird gebeten!

RESTAURANT ZUR LEINEMASCH 2016